

第 61 章 《穿成校霸的白月光》

Step1：在故事中背单词

苏棠醒来，穿进校园小说，成了校霸早死的白月光。原书文风很 stylistic（狗血），她不敢 fuss（大惊小怪），只想躲剧情。课堂正讲 Hinduism（印度教），她却满脑子怎么不死。更 worse（糟）的是，书中 woe（苦难）会在她靠近顾言后 increase（增加），连路边 cat（猫）都像提醒她逃。

她决定绝不和顾言 discuss（说话）。可同学叫她校园 goddess（女神），顾言总像 blitz（闪电行动）般出现。看台第三 tier（层），她为躲他崴了 instep（脚背），他却 pursue（追）过来。风像 blast（一阵）扑脸，顾言递来 plenty（很多）创可贴。苏棠觉得保命太 stressful（有压力），偏偏 opponent（危险人物）对她感兴趣。

她避开他常 haunt（出没）的天台，却在 damp（潮湿）走廊被堵。顾言问她为什么像失去社交 capacity（能力）。苏棠骑 scooter（踏板车）逃课，他竟提醒她别走有 venomous（毒蛇）传闻的小路。她开始怀疑，原书对他的 injustice（不公）太严重。她还给保命计划做 budget（预算）。

剧情却 remorseless（无情）推进。校园墙上出现 falcon（猎鹰）涂鸦，霸凌者用 terminology（术语）给受害者起外号。苏棠划出安全 boundary（边界），却在阴 cathode（极）旁发现 lonesome（孤单）男生。他抱着 hoary（陈旧）日记，写着“活不过冬天”。这一切 beyond（超出）原书恋爱线。

苏棠原以为躲顾言就能 evermore（永远）活着，可顾言很 considerate（体贴）。每次她出事，他都有 alibi（不在场证明），也不 flaunt（炫耀）。有人想 wring（拧）她手腕，顾言替 entrant（转学生）挡住，还 extend（延长）值日。行为甚至很 pedagogic（有教育意味）。

真正恶意来自另一群人。他们公开 insult（侮辱）弱小同学，夜里 foray（突袭），还扬言把人 trounce（打服）。领头者自称校园 democrat（民主派），书包却塞

strontium (锶) 实验粉末。苏棠拆故事 structure (结构)，发现 baker (面包师)、dictator (独裁者) 标签都可能是误导。

她和顾言 hotly (激烈) 争论。顾言说没人有资格 entitle (给) 同学贴标签，更不能把人当 commodity (商品)。这句话 remind (提醒) 苏棠：原书许多“顾言欠的债”其实只是别人 owing (欠着) 他的解释。她靠 willpower (意志力) 压住恐惧，发现顾言才是 sinew (力量)。

从此两人调查校园 everyday (日常) 霸凌。顾言面对老师会 stammer (结巴)，却翻出 periodical (校刊)，把 remainder (剩余) 证据逐条 jot (记下)。原书 original (原始) 剧情里，他被写成 daredevil (冒失鬼)，可他关掉故障 generator (发电机) 救过人，还是维修社 fan (爱好者)。

校方准备 regulate (管理) 舆情，却把顾言列成 nominee (处分候选)。公告很 high-sounding (冠冕堂皇)，却没有 improvement (改善)。misty (朦胧) 早晨，苏棠终于 know (知道) 真正危险的 indication (迹象)：受害者长期被堵，甚至有 earache (耳痛)。

他们处于 disadvantage (不利)，因为监控有 cavity (空档)，证词又分属不同 stratum (层级)。化学社 distillation (蒸馏) 记录显示，霸凌者曾追出校外一 mile (英里)。有人因顾言受关注而 envious (嫉妒)，在 junction (交汇处) 传播 propaganda (谣言)。顾言 airily (轻松) 说：“先把证据找齐。”

苏棠不敢 understate (轻描淡写) 他的调查 flair (天赋)。他比许多 adult (成年人) 敏锐，偶尔被她逗得 grimace (做鬼脸)。校园里有人把头目叫 emir (酋长)，还有人拍到制服 fuzz (绒毛) 和破碎 ceramic (陶片)。这些细节证明有人试图 blacken (抹黑) 顾言。

原书“白月光之死”并非意外。苏棠没有陷入 self-pity (自怜)，而把线索像 earthquake (地震) 数据一样量化。伤害已 measurable (可测)，学校却以 resource (资源不足) 为由拖延。她制作 booklet (小册子)，揭穿 deceptive (欺骗性) 说法，赔偿 inflation (虚高) 数字也查清。

霸凌者穿得很 dressy (讲究)，想趁人群 dash (冲) 散证据，还拿 cane (手杖) 堵 balcony (阳台) 出口。楼下打 basketball (篮球)，舞台是他的 debut (公开亮相)。苏棠却从旧 rag (破布) 里找到录音卡。对方想把她 eject (赶走)，她却沿 homeward (回校) 路线报警。

校方请 economist (管理专家) 核算损失，顾言缝好证物袋 hem (边)。原书那个“被驯服的校霸”从未 tame (驯服)，他只是在保护人。苏棠和他 jog (慢跑) 回教学楼，把 contradictory (矛盾) 记录整理成 renaissance (重启) 报告。

听证会上，顾言穿 leather (皮革) 校服外套，表情格外 expressive (有表现力)。证词不 changeable (易变)，掌控局面的也不是校霸 master (主人)，而是事实。苏棠终于明白自己 misunderstand (误解) 原书，她的死亡剧情来自霸凌者报复，不是顾言。

调查结束，学校给受害学生换了 lodging (宿舍)，连 dustpan (簸箕) 都编号。顾言成了不会收好处的 tipper (给小费者)，笑她：“还躲我吗？”苏棠看着夕阳 descend (落下)：“不躲了。但你得陪我把剧情改完。”

这一次，白月光没早死，校霸也没成为反派。两人揭开霸凌事件，原书结局被改写。顾言终于承认，他一开始追她，只因她每次看见他都像见鬼，太可疑。

Step2: 看单词回忆中文

苏棠醒来，穿进校园小说，成了校霸早死的白月光。原书文风很 stylistic ()，她不敢 fuss ()，只想躲剧情。课堂正讲 Hinduism ()，她却满脑子怎么不死。更 worse () 的是，书中 woe () 会在她靠近顾言后 increase ()，连路边 cat () 都像提醒她逃。

她决定绝不和顾言 discuss ()。可同学叫她校园 goddess ()，顾言总像 blitz () 般出现。看台第三 tier ()，她为躲他崴了 instep ()，他却 pursue () 过来。风像 blast () 扑脸，顾言递来 plenty () 创可贴。苏棠觉得保命太 stressful ()，偏偏 opponent () 对她感兴趣。

她避开他常 haunt () 的天台，却在 damp () 走廊被堵。顾言问她为什么像失去社交 capacity ()。苏棠骑 scooter () 逃课，他竟提醒她别走有 venomous () 传闻的小路。她开始怀疑，原书对他的 injustice () 太严重。她还给保命计划做 budget ()。

剧情却 remorseless () 推进。校园墙上出现 falcon () 涂鸦，霸凌者用 terminology () 给受害者起外号。苏棠划出安全 boundary ()，却在阴 cathode () 旁发现 lonesome () 男生。他抱着 hoary () 日记，写着“活不过冬天”。这一切 beyond () 原书恋爱线。

苏棠原以为躲顾言就能 evermore () 活着，可顾言很 considerate ()。每次她出事，他都有 alibi ()，也不 flaunt ()。有人想 wring () 她手腕，顾言替 entrant () 挡住，还 extend () 值日。行为甚至很 pedagogic ()。

真正恶意来自另一群人。他们公开 insult () 弱小同学，夜里 foray ()，还扬言把人 trounce ()。领头者自称校园 democrat ()，书包却塞 strontium () 实验粉末。苏棠拆故事 structure ()，发现 baker ()、dictator () 标签都可能是误导。

她和顾言 hotly () 争论。顾言说没人有资格 entitle () 同学贴标签，更不能把人当 commodity ()。这句话 remind () 苏棠：原书许多“顾言欠的债”其实只是别人 owing () 他的解释。她靠 willpower () 压住恐惧，发现顾言才是 sinew ()。

从此两人调查校园 everyday () 霸凌。顾言面对老师会 stammer ()，却翻出 periodical ()，把 remainder () 证据逐条 jot ()。原书 original () 剧情里，他被写成 daredevil ()，可他关掉故障 generator () 救过人，还是维修社 fan ()。

校方准备 regulate () 舆情，却把顾言列成 nominee ()。公告很 high-sounding ()，却没有 improvement ()。misty () 早晨，苏棠终于 know () 真正危险的 indication ()：受害者长期被堵，甚至有 earache ()。

他们处于 disadvantage ()，因为监控有 cavity ()，证词又分属不同 stratum ()。化学社 distillation () 记录显示，霸凌者曾追出校外一 mile ()。有人因顾言受关注而 envious ()，在 junction () 传播 propaganda ()。顾言 airily () 说：“先把证据找齐。”

苏棠不敢 understatement () 他的调查 flair ()。他比许多 adult () 敏锐，偶尔被她逗得 grimace ()。校园里有人把头目叫 emir ()，还有人拍到制服 fuzz () 和破碎 ceramic ()。这些细节证明有人试图 blacken () 顾言。

原书“白月光之死”并非意外。苏棠没有陷入 self-pity ()，而把线索像 earthquake () 数据一样量化。伤害已 measurable ()，学校却以 resource () 为由拖延。她制作 booklet ()，揭穿 deceptive () 说法，赔偿 inflation () 数字也查清。

霸凌者穿得很 dressy ()，想趁人群 dash () 散证据，还拿 cane () 堵 balcony () 出口。楼下打 basketball ()，舞台是他的 debut ()。苏棠却从旧 rag () 里找到录音卡。对方想把她 eject ()，她却沿 homeward () 路线报警。

校方请 economist () 核算损失，顾言缝好证物袋 hem ()。原书那个“被驯服的校霸”从未 tame ()，他只是在保护人。苏棠和他 jog () 回教学楼，把 contradictory () 记录整理成 renaissance () 报告。

听证会上，顾言穿 leather () 校服外套，表情格外 expressive ()。证词不 changeable ()，掌控局面的也不是校霸 master ()，而是事实。苏棠终于明白自己 misunderstand () 原书，她的死亡剧情来自霸凌者报复，不是顾言。

调查结束，学校给受害学生换了 lodging ()，连 dustpan () 都编号。顾言成了不会收好处的 tipper ()，笑她：“还躲我吗？”苏棠看着夕阳 descend ()：“不躲了。但你得陪我把剧情改完。”

这一次，白月光没早死，校霸也没成为反派。两人揭开霸凌事件，原书结局被改写。顾言终于承认，他一开始追她，只因她每次看见他都像见鬼，太可疑。

Step3: 词汇表

序号	单词	音标	词性	中文释义
1	stylistic	/staɪˈlɪstɪk/	adj.	风格上的；文体上的
2	fuss	/fʌs/	n. /v.	大惊小怪；忙乱；小题大做
3	Hinduism	/ˈhɪnduːɪzəm/	n.	印度教

4	worse	/wɜ:s/	adv. /n.	更坏；更糟；更坏的事物
5	woe	/wəʊ/	n.	悲伤；苦难
6	increase	/ɪn'kri:s/	v.	增加；增大；增进
7	cat	/kæt/	n.	猫
8	discuss	/dɪ'skʌs/	v.	讨论；商讨
9	goddess	/'gɒdes/	n.	女神
10	blitz	/blɪts/	n.	闪电战；突击行动
11	tier	/tɪə(r)/	n.	一层；一排
12	instep	/'ɪnstɛp/	n.	脚背；鞋面
13	pursue	/pə'sju:/	v.	追求；追捕；实行
14	blast	/blɑ:st/	n. /v.	一阵风；爆炸；摧毁
15	plenty	/'plɛnti/	n.	大量；充足
16	stressful	/'stresfl/	adj.	有压力的
17	opponent	/ə'pəʊnənt/	n.	对手；反对者
18	haunt	/haʊnt/	v. /n.	萦绕；常去；常去之处
19	damp	/dæmp/	adj. /n. / v.	潮湿的；湿气；使沮丧
20	capacity	/kə'pæsəti/	n.	容量；能力；资格
21	scooter	/'sku:tə(r)/	n.	踏板车；小型摩托车
22	venomous	/'venəməs/	adj.	有毒的；恶毒的
23	injustice	/ɪn'dʒʌstɪs/	n.	不公正；非正义
24	budget	/'bʌdʒɪt/	n. /v.	预算；编制预算
25	remorseless	/rɪ'mɔ:sləs/	adj.	无情的；不悔恨的
26	falcon	/'fɔ:lkən/	n.	猎鹰

27	terminology	/ˌtɜːmɪˈnɒlədʒi/	n.	术语；专门用语
28	boundary	/ˈbaʊndri/	n.	边界；界线
29	cathode	/ˈkæθəʊd/	n.	阴极
30	lonesome	/ˈləʊnsəm/	adj.	孤单的；寂寞的
31	hoary	/ˈhɔːri/	adj.	古老的；灰白的
32	beyond	/bɪˈjɒnd/	prep.	在……之外；超出
33	evermore	/ˌevəˈmɔː(r)/	adv.	永远；永久
34	considerate	/kənˈsɪdərət/	adj.	体贴的；替人着想的
35	alibi	/ˈæləbaɪ/	n.	不在场证明
36	flaunt	/flɔːnt/	v.	炫耀；夸示
37	wring	/rɪŋ/	v.	拧；绞；榨取
38	entrant	/ˈentrənt/	n.	参赛者；新成员
39	extend	/ɪkˈstend/	v.	延长；扩大；伸展
40	pedagogic	/ˌpedəˈɡɒdʒɪk/	adj.	教学法的；教育学的
41	insult	/ɪnˈsʌlt/	v. /n.	侮辱；辱骂；损害
42	foray	/ˈfɒreɪ/	n.	突袭；短暂尝试
43	trounce	/traʊns/	v.	击败；痛打
44	democrat	/ˈdeməkræt/	n.	民主主义者；民主人士
45	strontium	/ˈstrɒntiəm/	n.	锶
46	structure	/ˈstrʌktʃə(r)/	n.	结构；建筑物
47	baker	/ˈbeɪkə(r)/	n.	面包师
48	dictator	/dɪkˈteɪtə(r)/	n.	独裁者；专制者
49	hotly	/ˈhɒtli/	adv.	激烈地；愤怒地
50	entitle	/ɪnˈtaɪtl/	v.	定名；赋予权利

51	commodity	/kə'mpɒdəti/	n.	商品；日用品
52	remind	/rɪ'maɪnd/	v.	提醒；使想起
53	owing	/'əʊɪŋ/	adj.	欠着的；未付的
54	willpower	/'wɪlpəʊə(r)/	n.	意志力；克制力
55	sinew	/'sɪnju:/	n.	肌腱；力量来源
56	everyday	/'evrɪdeɪ/	adj.	日常的；普通的
57	stammer	/'stæmə(r)/	v. /n.	口吃；结巴
58	periodical	/,pɪəri'ɒdɪkl/	adj. /n.	定期的；期刊
59	remainder	/rɪ'meɪndə(r)/	n.	剩余物；其余
60	jot	/dʒɒt/	v. /n.	匆匆记下；少量
61	original	/ə'rɪdʒənəl/	adj. /n.	原来的；独创的；原作
62	daredevil	/'deədɛvl/	n.	冒失鬼；鲁莽大胆的人
63	generator	/'dʒenəreɪtə(r) /	n.	发电机；发生器
64	fan	/fæn/	n.	迷；狂热爱好者
65	regulate	/'regjuleɪt/	v.	管理；调节；控制
66	nominee	/,nɒmɪ'ni:/	n.	被提名者
67	high-sounding	/,haɪ 'saʊndɪŋ/	adj.	虚夸的；听起来了不起的
68	improvement	/ɪm'pru:vment/	n.	改善；进步
69	misty	/'mɪsti/	adj.	有雾的；模糊的
70	know	/nəʊ/	v.	知道；了解；认识
71	indication	/,ɪndɪ'keɪʃn/	n.	指示；暗示
72	earache	/'ɪəreɪk/	n.	耳痛
73	disadvantage	/,dɪsəd'vɑ:ntɪdʒ/	n. /v.	不利；弊端；使处于不利

	e	/		
74	cavity	/ˈkævəti/	n.	洞；腔
75	stratum	/ˈstrætəm/	n.	层；阶层
76	distillation	/ˌdɪstɪˈleɪʃn/	n.	蒸馏；蒸馏法
77	mile	/maɪl/	n.	英里
78	envious	/ˈenviəs/	adj.	羡慕的；嫉妒的
79	junction	/ˈdʒʌŋkʃn/	n.	交汇处；连接点
80	propaganda	/ˌprɒpəˈgændə/	n.	宣传
81	airily	/ˈeəəli/	adv.	轻松地；轻盈地
82	understate	/ˌʌndəˈsteɪt/	v.	轻描淡写；少报
83	flair	/fleɪ(r)/	n.	天赋；本领
84	adult	/ˈædʌlt/	n. /adj.	成年人；成年人的
85	grimace	/ˈgrɪməs/	v. /n.	做鬼脸；痛苦表情
86	emir	/əˈmɪə(r)/	n.	酋长；王公
87	fuzz	/fʌz/	n.	绒毛；细毛
88	ceramic	/səˈræmɪk/	n. /adj.	陶瓷；陶瓷的
89	blacken	/ˈblækən/	v.	使变黑；抹黑
90	self-pity	/ˌself ˈpɪti/	n.	自怜
91	earthquake	/ˈɜːθ kweɪk/	n.	地震
92	measurable	/ˈmeʒərəbl/	adj.	可测量的；明显的
93	resource	/rɪˈsɔːs/	n.	资源；策略；帮助
94	booklet	/ˈbʊklət/	n.	小册子
95	deceptive	/dɪˈseptɪv/	adj.	欺骗性的；虚假的

96	inflation	/ɪnˈfleɪʃn/	n.	膨胀；通货膨胀
97	dressy	/ˈdresi/	adj.	讲究的；穿着入时的
98	dash	/dæʃ/	v. /n.	猛冲；飞奔；破折号
99	cane	/keɪn/	n.	手杖；细长茎
100	balcony	/ˈbælkəni/	n.	阳台；楼厅
101	basketball	/ˈbɑːskɪtbɔːl/	n.	篮球；篮球运动
102	debut	/ˈdeɪbjʊː/	n.	首次亮相；初次登台
103	rag	/ræg/	n.	破布；破旧衣服
104	eject	/ɪˈdʒekt/	v.	驱逐；弹出
105	homeward	/ˈhəʊmwəd/	adj. /adv.	回家的；向家
106	economist	/ɪˈkɒnəməst/	n.	经济学家
107	hem	/hem/	n. /v.	衣边；缝边
108	tame	/teɪm/	adj. /v.	驯服的；驯服
109	jog	/dʒɒg/	v.	慢跑；轻推
110	contradictory	/ˌkɒntrəˈdɪktərɪ/	adj.	矛盾的；对立的
111	renaissance	/rɪˈneɪsəns/	n.	复兴；文艺复兴
112	leather	/ˈleðə(r)/	n. /adj.	皮革；皮革的
113	expressive	/ɪkˈspresɪv/	adj.	富有表现力的
114	changeable	/ˈtʃeɪndʒəbl/	adj.	易变的；可更换的
115	master	/ˈmɑːstə(r)/	n. /v.	主人；大师；掌握
116	misunderstand	/ˌmɪsʌndəˈstænd/	v.	误会；误解
117	lodging	/ˈlɒdʒɪŋ/	n.	住所；出租房间

118	dustpan	/ˈdʌstpæn/	n.	簸箕
119	tipper	/ˈtɪpə(r)/	n.	给小费的人
120	descend	/dɪ'send/	v.	下降；袭击；起源于

Step4: 强化复习表

序号	单词	回顾①	回顾②	回顾③	回顾④	回顾⑤
1	stylistic					
2	fuss					
3	Hinduism					
4	worse					
5	woe					
6	increase					
7	cat					
8	discuss					
9	goddess					
10	blitz					
11	tier					
12	instep					
13	pursue					
14	blast					
15	plenty					
16	stressful					
17	opponent					

序号	单词	回顾①	回顾②	回顾③	回顾④	回顾⑤
18	haunt					
19	damp					
20	capacity					
21	scooter					
22	venomous					
23	injustice					
24	budget					
25	remorseless					
26	falcon					
27	terminology					
28	boundary					
29	cathode					
30	lonesome					
31	hoary					
32	beyond					
33	evermore					
34	considerate					
35	alibi					
36	flaunt					
37	wring					
38	entrant					
39	extend					
40	pedagogic					

序号	单词	回顾①	回顾②	回顾③	回顾④	回顾⑤
41	insult					
42	foray					
43	trounce					
44	democrat					
45	strontium					
46	structure					
47	baker					
48	dictator					
49	hotly					
50	entitle					
51	commodity					
52	remind					
53	owing					
54	willpower					
55	sinew					
56	everyday					
57	stammer					
58	periodical					
59	remainder					
60	jot					
61	original					
62	daredevil					
63	generator					

序号	单词	回顾①	回顾②	回顾③	回顾④	回顾⑤
64	fan					
65	regulate					
66	nominee					
67	high-sounding					
68	improvement					
69	misty					
70	know					
71	indication					
72	earache					
73	disadvantage					
74	cavity					
75	stratum					
76	distillation					
77	mile					
78	envious					
79	junction					
80	propaganda					
81	airily					
82	understate					
83	flair					
84	adult					
85	grimace					
86	emir					

序号	单词	回顾①	回顾②	回顾③	回顾④	回顾⑤
87	fuzz					
88	ceramic					
89	blacken					
90	self-pity					
91	earthquake					
92	measurable					
93	resource					
94	booklet					
95	deceptive					
96	inflation					
97	dressy					
98	dash					
99	cane					
100	balcony					
101	basketball					
102	debut					
103	rag					
104	eject					
105	homeward					
106	economist					
107	hem					
108	tame					
109	jog					

序号	单词	回顾①	回顾②	回顾③	回顾④	回顾⑤
110	contradictory					
111	renaissance					
112	leather					
113	expressive					
114	changeable					
115	master					
116	misunderstand					
117	lodging					
118	dustpan					
119	tipper					
120	descend					